

MyWater

SPA WATER CLEANER

Works
in all
pH range

Happy
Water Cleansing

Instruction manual

- (EN)** Spa water cleaner
(NL) Spa waterreiniger
(FR) Nettoyant pour l'eau des spas
(DE) Spa-Wasserreiniger
(ES) Limpiador de jacuzzis
(SV) Rengöringsmedel för bubbelpool och balja
(FI) Porealtaan ja paljun veden puhdistaja

(EN) Instruction Manual

MyWater cleaner is intended for use in outdoor whirlpools, small swimming pools and hot tubs and jacuzzis with a water volume of more than 700 liters but less than 2000 liters. The substance does not leave anything in the water that would cause odors. Destroys bacteria from the bath water, clarifies the water, removes unpleasant odors and cleans and destroys the biofilm accumulated in the pipeline. MyWater is a 100% chlorine-free, skin- and environmentally friendly and very easy-to-use cleaning chemical.

SAFETY MATTERS

- Read the instructions before use
- Do not pour substance A or B separately into the bath water without mixing the solutions according to the instructions.
- Chemical mixing may only be done outdoors with special care.
- Do not breathe the gas formed from the mixture of chemicals, the gas is dangerous for health if inhaled.
- A and B solutions are usable for 2 years from the date indicated on the bottles
- Keep out of reach of children.
- Do not drink liquids, if the liquid gets into the eyes or open wounds, rinse with plenty of water and seek medical attention.

BEFORE USING THE CHEMICAL

- Make sure that the pool bath temperature is above 24 degrees. The chemical works best when the bath water is above 24 degrees.
- The chemical compound works regardless of the pH value. It is recommended to keep the pH value within the guidelines, an incorrect pH value may cause neck pillows and plastic parts to fade, for example. We recommend checking the pH value (guideline value 6.5 – 7.6) before using the substance.
- Remove loose objects from the pool water while adding the chemical and taking effect, for example thermometer, drink holder, etc.
- The use of the chemical can be started even if chlorine has already been used as a cleaner, if you used other cleaners or combination in bath, we do not recommend use MyWater before replacing water. We cannot be sure what other manufacturers' ingredients contain and how they react to MyWater's active ingredients. We recommend that you change the bath water before using MyWater.

USE

- Pour 50ml of liquid from the A bottle into the C mixing bottle found in the package.
- Pour 50ml of liquid from bottle B into mixing bottle C. The water purifier is now activated and turned yellowish.
- Screw the cap on the C mixing bottle and shake lightly. After this, loosen the cap (gas will be released from the bottle). Wait 5 min.
- Pour the cleaning agent into the jacuzzi or tub. Make sure the substance mixes with water. The water turns yellowish.
- Let the substance act for about 1 hour (the time may vary depending on the dirtiness of the water) – the jacuzzi or hot tub is ready for use when the yellowish color has disappeared.

- Rinse the C mixing bottle with water after each use.
- Repeat water purification every 1-2 weeks, depending on use.

OTHER CONSIDERATIONS

- Keep the pool lid open for at least 15 minutes after adding the substance.
- Ensure the mixing of the chemical with a pool filtration cycle or a bubble system. The substance can be poured directly into the filter if possible.
- Pools without a separate filtration system, make sure that the substance is mixed after adding to the pool water by using, for example, a pool water mixing paddle.

TROUBLESHOOTING

- Pool water remains cloudy.
Check the water hardness from the water supplier. Recommended hardness < 5 °dH or 0.90 mmol/l. AAdjust the hardness of the water with the substances intended for it.
- Pool water foams.
Make sure that the pH value and water hardeness are within the recommended values. Make sure there is no biofilm, dirt or soap residue in the piping of the outdoor hot tub. Clean the pipeline with the intended substance. Change the bath water.
- Fading is observed in the plastic parts of the pool
Make sure that the cleaning agent is mixed and used according to the instructions. After adding the substance, make sure that the lid of the outdoor jacuzzi is open for at least 15 minutes.

(FI) KÄYTTÖOHJEET

MyWater-puhdistusaine on tarkoitettu käytettäväksi ulkoporealtaissa, pienissä uima-altaissa ja kylpytynnyreissä, joiden vesitilavuus on enemmän kuin 700 litraa mutta kuitenkin alle 2000 litraa. Aine ei jätä veteen mitään, joka aiheuttaisi hajuja. Tuhoaa allasvedestä bakteerit, kirkastaa veden, poistaa epämiellyttäviä hajuja ja puhdistaa sekä tuhoaa putkistoon kertynyttä biolfilmiä. MyWater on 100% kloorivapaa, ihoystävällinen, täysin ympäristöystävällinen ja erittäin helppokäyttöinen puhdistuskemikaali.

TURVALLISUUS

- Lue ohjeet ennen käyttöä
- Älä kaada A- tai B-ainetta erikseen allasveteen sekoittamatta liuoksia ohjeen mukaisesti.
- Kemikaalisekoituksen saa tehdä vain ulkotiloissa erityistä huolellisuutta noudattaen.
- Älä hengitä kemikaalien sekoituksesta muodostuvaa kaasua, kaasu on hengitettynä terveydessä vaarallista.
- A- ja B-liuokset ovat käyttökelpoisia 2 vuotta pulloissa ilmoitetusta päivä määrästä
- Pidä lasten ulottumattomissa.
- Nesteitä ei saa juoda. Nesteen joutuessa silmiin tai avonaisiin haavoihin huuhtelee runsaalla vedellä ja hakeudu lääkäriin.

ENNEN KEMIKAALIN KÄYTTÖÄ

- Varmista, että allasveden lämpötila on yli 24 °C. Kemikaali toimii parhaiten kun allasvesi on yli 24 °C.
- Kemikaaliyhdiste toimii pH-arvosta riippumatta. pH-arvoa suositellaan pitämään ohjearvoissa, väärä pH-arvo saattaa aiheuttaa esimerkiksi niskatyyntyjen ja muoviosien haalenemista. Suosittelemme pH-arvon tarkistusta (ohjearvo 6,5 – 7,6) ennen aineen käyttöä.
- Poista allasvedestä irtoesineet kemikaalin lisäämisen ja vaikuttamisen ajaksi, esimerkiksi lämpömittari, juomateline yms.
- Kemikaalin käyttö voidaan aloittaa, vaikka entuudestaan käytössä on ollut kloori puhdistusaineena.

KÄYTTÖ

- Kaada A-pullosta 50 ml nestettä pakkauksesta löytyvään C-sekoituspulloon.
- Kaada B-pullosta 50 ml nestettä C-sekoituspulloon. Vedenpuhdistaja on nyt aktivoitunut ja muuttunut kellertäväksi.
- Kierrä C-sekoituspullon korkki paikalleen ja ravista kevyesti. Löysää korkki tämän jälkeen (pullosta vapautuu kaasua). Odota 5 min.
- Kaada puhdistusaine porealtaaseen tai paljuun. Varmista että aine sekoittuu veteen. Vesi muuttuu kellertäväksi.
- Anna aineen vaikuttaa noin 1 tunti (aika voi vaihdella veden likaisuudesta riippuen) – poreallas tai palju on käyttövalmis kun kellertävä väri on kadonnut.

- Huuhtelee C-sekoituspullo vedellä jokaisen käytön jälkeen.
- Toista veden puhdistus 1-2 viikon välein, käytöstä riippuen.

MUUTA HUOMIOITAVAA

- Pidä altaan kansi auki aineen lisäämisen jälkeen vähintään 15 minuuttia.
- Varmista kemikaalin sekoittavuus altaan suodatuskierrolla tai porejärjestelmällä. Aineen voi kaataa suoraan suodattimeen mikäli mahdollista.
- Altaat joissa ei ole erillistä suodatusjärjestelmää, varmista että aine sekoittuu allasveteen lisäämisen jälkeen käyttämällä esimerkiksi allasveden sekoitusmelaa.

ONGELMATILANTEET

- Allasvesi jää sameaksi.
Tarkasta veden kovuus veden toimittajalta. Suositeltu alkaliteetti-arvo / kovuus <5 °dH tai 0,90 mmol/l. Säädä alkaliteetti-arvo oikeasti alka + / alka- kemikaaleilla. Tarkasta pH-arvo alkaniteetin säätämisen jälkeen.
- Allasvesi vaahdotuu.
Varmista, että pH-arvo ja alkaliteetti on ohjearvoissa. Varmista että ulkoporealtaan putkistossa ei ole entuudestaan biofilmiä, likaa tai saippuajäämiä. Puhdista putkisto siihen tarkoitettulla aineella. Vaihda allasvesi.
- Altaan muoviosissa havaitaan haalistumista
Varmista aineen lisäämisen jälkeen, että ulkoporealtaan kansi on auki vähintään 15 minuuttia.

(DE) GEBRAUCHSANWEISUNG

Der MyWater-Reiniger ist für den Einsatz in Outdoor-Whirlpools, kleinen Schwimmbädern und Badefässern mit einem Wasservolumen zwischen 700 und 2000 Litern vorgesehen. Die Substanz hinterlässt nichts im Wasser, was Gerüche verursachen würde. Vernichtet Bakterien im Beckenwasser, klärt das Wasser, entfernt unangenehme Gerüche und reinigt und zerstört den in der Rohrleitung angesammelten Biofilm. MyWater ist eine 100 % chlorfreie, hautfreundliche, absolut umweltfreundliche und sehr einfach anzuwendende Reinigungskemikalie.

SICHERHEIT

- Bitte lesen Sie die Hinweise vor der Anwendung
- Substanz A oder B nicht getrennt in das Beckenwasser geben, ohne die Lösungen gemäß den Anweisung zu mischen.
- Die Chemikalien dürfen im Freien nur mit besonderer Sorgfalt gemischt werden.
- Atmen Sie das aus dem Chemikaliengemisch entstehende Gas nicht ein, das Einatmen des Gases ist gesundheitsschädlich.
- A- und B-Lösungen sind 2 Jahre ab dem auf den Flaschen angegebenen Datum verwendbar
- Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Die Flüssigkeiten dürfen nicht getrunken werden. Falls die Flüssigkeit in die Augen oder offene Wunden gelangt, mit viel Wasser spülen und einen Arzt aufsuchen.

VOR DER VERWENDUNG DER CHEMIKALIE

- Stellen Sie sicher, dass die Wassertemperatur im Pool über 24 °C liegt. Die Chemikalie wirkt am besten, wenn das Poolwasser über 24 °C warm ist.
- Die chemische Verbindung wirkt unabhängig vom pH-Wert.
- Es wird empfohlen, den pH-Wert innerhalb der Richtwerte zu halten, ein falscher pH-Wert kann beispielsweise zum Ausbleichen von Nackenkissen und Kunststoffteilen führen. Wir empfehlen, den pH-Wert (Referenzwert 6,5–7,6) vor der Verwendung der Substanz zu überprüfen.
- Entfernen Sie lose Gegenstände aus dem Beckenwasser, während Sie die Chemikalie zugeben und einwirken lassen, z. B. Thermometer, Getränkehalter usw.
- Der Einsatz der Chemikalie kann begonnen werden, auch wenn bereits Chlor als Reinigungsmittel verwendet wurde.

ANWENDUNG

- Gießen Sie 50 ml Flüssigkeit aus der Flasche A in die Mischflasche C, die sich in der Packung befindet.
- Gießen Sie 50 ml Flüssigkeit aus Flasche B in Mischflasche C. Der Wasserreiniger ist jetzt aktiviert und verfärbt sich gelblich.
- Schrauben Sie die Kappe auf die C-Mischflasche und schütteln Sie sie leicht. Lösen Sie danach die Kappe (Gas wird aus der Flasche freigesetzt). Warten Sie 5 Minuten.
- Gießen Sie das Reinigungsmittel in den Whirlpool oder das Badefass. Stellen Sie sicher, dass sich die Substanz mit Wasser vermischt. Das Wasser wird gelblich.
- Lassen Sie die Substanz ca. 1 Stunde einwirken (die Zeit kann je nach Verschmutzungsgrad des Wassers variieren) – wenn die gelbliche Farbe verschwunden ist, ist der Whirlpool oder das Badefass einsatzbereit.

- Spülen Sie die C-Mischflasche nach jedem Gebrauch mit Wasser aus.
- Wiederholen Sie die Wasserreinigung je nach Anwendung alle 1–2 Wochen.

WEITERE HINWEISE

- Lassen Sie den Deckel des Beckens mindestens 15 Minuten nach Zugabe der Substanz geöffnet.
- Sorgen Sie dafür, dass sich die Chemikalie mithilfe eines Poolfilterkreislaufes oder eines Sprudelsystems im Pool vermischt. Die Substanz kann nach Möglichkeit direkt in den Filter geschüttet werden.
- Bei Schwimmbecken ohne separates Filtersystem ist darauf zu achten, dass die Substanz nach Zugabe zum Schwimmbeckenwasser beispielsweise mit einem Schwimmbeckenmischpaddel vermischt wird.

PROBLEMSITUATIONEN

- Das Beckenwasser bleibt trüb.
Prüfen Sie die Wasserhärte beim Wasserversorger. Empfohlener Alkalitätswert/Härte <5 °dH oder 0,90 mmol/l. Stellen Sie den Alkalitätswert mit den Alka+/Alka-Chemikalien richtig ein. Überprüfen Sie den pH-Wert nach dem Einstellen der Alkalität.
- Das Poolwasser schäumt.
Stellen Sie sicher, dass der pH-Wert und die Alkalität innerhalb der Richtlinien liegen. Stellen Sie sicher, dass sich kein Biofilm, Schmutz oder Seifenreste in den Rohrleitungen des Outdoor-Whirlpools befinden. Reinigen Sie die Rohrleitung mit dem vorgesehenen Mittel. Wechseln Sie das Poolwasser.
- Bei den Kunststoffteilen des Beckens ist ein Ausbleichen zu sehen
Stellen Sie nach dem Einfüllen der Substanz sicher, dass der Deckel des Outdoor-Whirlpools mindestens 15 Minuten lang geöffnet ist.

MyWater Global Oy Ltd, Finland
www.mywater.fi
Manufacturer

MyWater

